

圣金刚无相文殊师利菩萨真言
【妙香医菩萨大佛顶妙喜世界究竟根本陀罗尼】
【此真言传承自东方妙喜世界阿闍如来】

namo bhagavate akṣobhyāya tathāgatāya arhate samyak
拿牟 帕嘎哇嚩 阿格寿_(合、卷)皮呀_(合、引)呀 达他_(引)嘎达_(引)呀 阿勒哈嚩 三弥呀_(合)格
saṃbuddhāya.nama ārya vajra-anaṅga-mañjuśrīyā
三部他_(引)呀 拿吗 阿_(引)哩呀_(合) 哇积喇_(合、弹)-阿囊嘎-曼究西哩_(合、弹、引)呀_(引)
bodhisattvāya mahāsattvāya.nama ārya gandha-hastine
皸_(布剖反)提萨得哇_(合、引)呀 吗哈_(引)萨得哇_(合、引)呀 拿吗 阿_(引)哩呀_(合) 甘它-哈斯滴_(合)内
bodhisattvāya mahāsattvāya. nama ārya gandhasugandha
皸_(布剖反)提萨得哇_(合、引)呀 吗哈_(引)萨得哇_(合、引)呀 拿吗 阿_(引)哩呀_(合) 甘它苏甘它
hastine bodhisattvāya mahāsattvāya. abhi-rati
哈斯滴_(合)内 皸_(布剖反)提萨得哇_(合、引)呀 吗哈_(引)萨得哇_(合、引)呀 阿皮-喇_(弹)滴
loka-dhātum akṣobhya tathāgata bodhisattvā viśeṣa
楼嘎-他_(引)冻 阿格寿_(合、卷)皮呀_(合) 达他_(引)嘎达 皸_(布剖反)提萨得哇_(合、引) 微些沙_(卷)
anu-bhāva adhiṣṭhite, mayā sattvā namaḥ
阿奴-帕_(引)哇 阿提施_(卷)题_(合、卷)嚩 吗呀_(引) 萨得哇_(合、引) 拿吗赫
pra-ṇidhāna antike upa-pattaye abhi-rati buddha-viṣayam.
波喇_(合、弹)-尼_(卷)他_(引)拿 安滴给 乌巴-巴达耶 阿皮-喇_(弹)滴 布他-微沙_(卷)阳
om, ananta-guṇa-ālaya vajra-anaṅga-mañjuśrī
嗡 阿难达-古拿_(卷)-阿_(引)拉呀 哇积喇_(合、弹)-阿囊嘎-曼究西哩_(合、弹、引)
kāma-deva kuru-kule rati citraratha svāti-mukha
嘎_(引)吗-嚩哇 沽嚩_(弹)-沽类 喇_(弹)滴 积得喇_(合、弹)喇_(弹)他 斯哇_(合、引)滴-目咖
pārvati sarva adhi-daivatā saṃ-yukta a-parimāṇa
巴_(引)勒哇滴 萨勒哇 阿皮-带哇达_(引) 三-油格达_(合) 阿-巴哩_(弹)吗_(引)拿_(卷)
tejobala adhiṣṭhite abhi-saṃpanna viśva
嚩究巴拉 阿提施_(卷)题_(合、卷)嚩 阿皮-三班拿 微西哇_(合)
pra-kṛitvā. sarva adhi-daivatā matparama
波喇_(合、弹)-格哩_(合、弹)滴得哇_(合、引) 萨勒哇 阿提-带哇达_(引) 吗得巴_(合)喇_(弹)吗
adhi-pati ni-deśaṃ-pālaya. puṣpa-cāpa smara-vāṇa paṅkti
阿提-巴滴 尼-嚩香-巴_(引)拉呀 补施_(卷)巴_(合)-加_(引)巴 斯吗_(合)喇_(弹)-哇_(引)拿_(卷) 帮格滴_(合)
kāma aṅkuṣe kāma-pāśa, dhūmala-rakta puṣpa-agra,
嘎_(引)吗 昂沾些 嘎_(引)吗-巴_(引)霞 突_(引)吗拉-喇_(弹)格达_(合) 补施_(卷)巴_(合)-阿格喇_(合、弹)
dhūmala-rakta puṣpa-nāla, puṣpa-āmōda
突_(引)吗拉-喇_(弹)格达_(合) 补施_(卷)巴_(合)-拿_(引)拉 补施_(卷)巴_(合)-阿_(引)牟达
puṣpa-sāra pra-veśa mana vijñāna
补施_(卷)巴_(合)-萨_(引)喇_(弹)波喇_(合、弹)-微霞 吗拿 微积娘_(合、引)拿
ālayaṃ puruṣa, mūlacittaṃ puruṣa ut-pādaya kāmanāṃ,
阿_(引)拉阳 布嚩_(弹)沙_(卷)目_(合)拉积当 布嚩_(弹)沙_(卷) 乌得-巴_(引)达呀 嘎_(引)吗囊_(引)
kāma-andha kāma-rāga kāma-moha, ananta pra-bhāva
嘎_(引)吗-安他 嘎_(引)吗-喇_(弹)嘎 嘎_(引)吗-牟哈 阿难达 波喇_(合、弹)-帕_(引)哇
adhiṣṭhite śārīra ātman mama java viśobhita
阿提施_(卷)题_(合、卷)嚩 霞哩_(弹、引)喇_(弹)阿_(引)得曼_(合) 吗吗 加哇 微-修皮达
dyutikāraṃ. sattvā netra-kautūhala darśaka ā-kāra
滴油_(合)滴嘎_(引)哪_(弹) 萨得哇_(合、引) 内得喇_(合、弹)-高独_(引)哈拉 达勒霞嘎 阿_(引)-嘎_(引)喇_(弹)

mayā abhi-rūpa vi-śeṣa mohanam. karṇa sattvā śrutya

吗呀_(引) 阿皮-噜_(弹) 巴 微-些沙_(卷) 牟哈囊 嘎勒拿_(卷) 萨得哇_(合、引) 西噜_(合、弹) 滴雅_(合)
madhura-svara mayā sa-rūpa gandharva saṃgīti-ghoṣā
吗突喇_(弹)-斯哇_(合) 喇_(弹) 吗呀_(引) 萨-噜_(引) 巴 甘它勒哇 三唧_(闍衣反、引) 滴-扣沙_(卷、引)
pra-mohitaṃ. gandha-indriya sattvām ā-ghrāṇe
波喇_(合、弹)-牟嘿_(黑衣反) 当 甘它-因得哩_(合、弹) 呀 萨得旺_(合、引) 阿_(引)-克喇_(合、弹、引) 内_(卷)
mad-deha puṣpa-gandhaka smara-mohitaṃ. jihvā sattvām
吗得-噶哈 补施_(卷) 巴_(合)-甘它嘎 斯吗_(合) 喇_(弹)-牟嘿_(黑衣反) 当 积诃哇_(合、引) 萨得旺_(合、引)
abhi-laṣati svādane mama sa-dṛśa madhu miṣṭa-anna
阿皮-拉沙_(卷) 滴 斯哇_(合、引) 达内 吗吗 萨-得哩_(合、弹) 霞 吗突 弥施_(卷) 达_(合、卷)-安拿
kṣudhitaṃ bhojane. sattvām anu-bhavati vara-yuvati bandhura
格殊_(合、卷) 提得哇_(合、引) 剖加内 萨得旺_(合、引) 阿奴-帕哇滴 哇喇_(弹)-由哇滴 班突喇_(弹)
gātṛi su-vakṣo ni-tambā gabha ca madhura-nisvane
嘎_(引)得哩_(合、弹、引) 苏-哇格寿_(合、卷) 尼-当巴_(引) 嘎帕 加 吗突喇_(弹)-尼斯哇_(合) 内
lobhaniya-tama mano-hare;pra-vara śeṣa puruṣa-puṃgava
楼帕尼_(合) 呀-达吗 吗耨-哈类_(弹) 波喇_(合、弹)-哇喇_(弹) 些巴 补噜_(弹) 沙_(卷)-崩嘎哇
śobhana ādhāyika sarva istrinām bhajya me sa-dṛśa
修帕拿 阿_(引)他_(引) 衣嘎 萨勒哇 衣斯得哩_(合、弹、引) 囊_(引) 帕积呀_(合) 枚 萨-得哩_(合、弹) 霞
mahā-liṅgaṃ, mada-vihvala kāma pratilati mana-hṛdaya
吗哈_(引)-灵刚 吗达-微诃哇_(合) 拉 嘎_(引) 吗 波喇_(合、弹) 滴拉低 吗拿-诃哩_(合、弹) 达呀
saṃjāta mattām, cittā smara-mohitā cintayā me ahar-niśaṃ.
三加_(引) 达 吗当_(引) 积达_(引) 斯吗_(合) 喇_(弹)-牟嘿_(黑衣反) 达_(引) 进达呀_(引) 枚 阿哈勒-尼香
mayā kṛtya maithuna-dharmā saṃ-codaya hṛdya mano
吗呀_(引) 格哩_(合、弹) 滴呀_(合) 卖突拿-塔勒吗_(引) 三-究达呀 诃哩_(合、弹) 滴雅_(合) 吗耨
jagat strī-puṃsa ādi-puruṣaḥ pra-veśa mana ālaya
加嘎得 斯得哩_(合、弹、引)-崩萨 阿_(引)滴-补噜_(弹) 沙_(卷)赫 波喇_(合、弹)-微霞 吗拿 阿_(引)拉呀
vijñāna puruṣa, mana ālaya-vijñāna puruṣaḥ
微积娘_(合、引) 拿 补噜_(弹) 沙_(卷) 吗拿 阿_(引)拉呀-微积娘_(合、引) 拿 补噜_(弹) 沙_(卷)赫
smara-dāyin kāma-ja kuśala-pratītya-bīja
斯吗_(合) 喇_(弹)-达_(引) 赢 嘎_(引) 吗-加 古霞拉-波喇_(合、弹) 滴_(引) 滴雅_(合)-碧_(引) 加
pra-rūḍha vi-ropanē. iva so 'haṃ jagad antara hṛdayaṃ
波喇_(合、弹)-噜_(弹、引) 塔_(卷) 微-喽_(弹) 巴内_(卷) 衣哇 搜 杭 加嘎得 安达喇_(弹) 诃哩_(合、弹) 达阳
nara madhya-dhātuka nārī, nārī madhya-dhātuka
拿喇_(弹) 吗特雅_(合)-他_(引) 度嘎 拿_(引)哩_(弹、引) 拿_(引)哩_(弹、引) 吗特雅_(合)-他_(引) 度嘎
nara, dvayoḥ saṃ-yoga deha. aham iva jagad eṣaṇa arthayate
拿喇_(弹) 得哇_(合) 油赫 三-油嘎 噶哈 阿杭 衣哇 加嘎得 诶沙_(卷)拿_(卷) 阿勒塔呀噶
āvāha-vivāha saṃ-pūrṇa abhi-manah parāyaṇe. Iva so 'haṃ
阿_(引)哇_(引)哈-微哇_(引)哈 三-部_(引) 勒拿_(卷) 阿皮-吗拿赫 巴喇_(弹、引) 呀内_(卷) 衣哇 搜 杭
viśva ekabhūya maṇḍala puruṣa kāma madasya bhūta
微西哇_(合) 诶嘎铺_(引) 呀 曼达_(卷) 拉 布噜_(弹) 沙_(卷) 嘎_(引) 吗 吗达斯呀_(合) 铺_(引) 达
prakṛti svāhā.nama ārya vajra
波喇_(合、弹) 格哩_(合、弹) 滴 斯哇_(合、引) 哈_(引) 拿吗 阿_(引)哩呀_(合) 哇积喇_(合、弹)
anaṅga-mañjuśrīyā bodhisattvāya mahāsattvāya
阿囊嘎-曼究西哩_(合、弹、引) 呀_(引) 嗽_(布割反) 提萨得哇_(合、引) 呀 吗哈_(引) 萨得哇_(合、引) 呀
mahā- kārūṇikāya. sidhyantu me vaśī-karaṇa
吗哈_(引)-嘎_(引) 噜_(弹) 尼_(卷) 嘎_(引) 呀 悉特宣_(合) 度 枚 哇西_(引)-嘎喇_(弹) 拿_(卷)

吗哈_(引)-曼得喇_(合、弹) 斯哇_(合、引)哈_(引)

圣金刚无相文殊师利菩萨大心真言

喻 阿_(引)哩呀_(合)-曼究扣沙_(卷) 诃哩_(合、弹)得-加 巴喇_(弹)吗-悉他 哇西_(引)-嘎喇_(弹)拿_(卷)

曼得喇_(合、弹) 微滴雅_(合、引)-巴拉 嘎_(引)吗-目_(引)达 吗格殊_(合、卷、引) 乌得-巴_(引)达呀

衣滴 碧_(引)达朗 阿_(引)嘎_(引)喇_(弹)沙_(卷)得_(卷)-铺江_(引) 波喇_(合、弹)它吗 铺加皮阻_(合)

曼究西哩_(合、弹、引)-破_(布剖反)提萨得哇_(合)他_(引)喇_(弹)尼_(卷、引)斯哇_(合、引)哈_(引)

om, ārya-mañju-ghoṣa hṛd-ja 【圣妙音菩萨心出生】 parama-siddha 【第一神验】 vaśī-karaṇa mantra vidyā-bala 【敬爱真言咒力】 kāma-mūta 【强力促使爱心】 makṣū 【快速】 ut-pādaya 【生起】 , iti 【如是】 pīṭalam ākāra 【黄色形相】 ṣaḍ- bhujām 【六臂】 , prathama bhujabhyam 【第一对手臂等】 pūraṇa 【拉】 ākarṇam 【满弦】 raktot-pala-karṇika 【以红莲花苞】 vāṇa 【为箭头的矢】 sam- dhaya 【装上了】 aṅgārikā cāpa 【甘蔗作的弓】 bhṛtaṃ 【持】 ; dakṣiṇa pāṇi dvayaṃ 【右两手】 khaḍga prākāśa hastam 【持利剑和镜子】 , vāma pāṇi dvayaṃ 【左两手】 puṣkara 【青莲花】 rakta aśoka pallava puṣpa【红色无右忧树枝花蕊】dharaṃ【持】 , śikhā akṣobhya-tathāgata pratimā jaṭā-mukuṭinam 【頂上宝冠戴着阿閼如来像】 , praty-ālīḍha-pada-sthitam 【左足向前伸出立着】 , ṣoḍaśa vārṣaka 【十六岁】 nava-yauvana 【青春少年】 śṛṅgāra 【着装漂亮可爱的】 ārya-vajra anaṅga-mañjuśrī-bodhisattva 【圣金刚无相文殊师利菩萨】 dhāraṇī 【陀罗尼】 svāhā 【圆满成就】 .

圣金刚无相文殊师利菩萨心真言含义

om, ārya-mañju-ghoṣa hṛd-ja【圣妙音菩萨心出生】parama-siddha【第一神验】vaśī-karaṇa mantra【敬爱真言】vidyā-bala【明力】kāma-mūta【强力促使爱心】makṣū【快速】ut-pādaya【生起】，iti【如是】pīṭalam ā-kāra【黄色形相】ṣaḍ- bhujām【六臂】ṣoḍaśa-vārṣaka【十六岁】nava-yauvana【青春少年】śṛṅgāra【着装漂亮可爱的】ārya-vajra-anaṅga-mañjuśrī-bodhisattva【圣金刚无相文殊师利菩萨】dhāraṇī【陀罗尼】svāhā【圆满成就】。

阿閼如来开示：

《妙香医菩萨大佛顶妙喜世界究竟根本陀罗尼》，这陀罗尼是妙香医菩萨的根本心经文，里面有了妙喜世界的圣众加持力，比之前的《紫红花金刚明王陀罗尼》，一尊金刚明王的地位，果位更加殊胜！念诵了以后，整个人的精神境界可以连接到妙喜世界，日后应该多专注这个陀罗尼。

观世音菩萨开示：

因为人间大藏经匮乏了往生阿閼如来妙喜世界的陀罗尼，留在娑婆世界的大正藏法本仅有阿閼如来佛号和一些零星的咒语，而且也似乎纰漏甚多，因此阿閼如来将赐恩泽于圣弟子关于《妙喜净土三圣十八大将决定往生净土陀罗尼》，而此经典更是精华所在，是最新往生妙喜阿閼如来净土的一个陀罗尼。

妙香医菩萨开示：

我妙香医菩萨来此世界缘分非凡，信者得度，来此娑婆世界的大菩萨转世的不少，济公、寒山文殊、拾得普贤，他们大菩萨来此娑婆世界，也遇到过不少毁谤波折，我来此娑婆世界，是阿閼如来为我摩顶授记，此乃为修成佛果圆满的必经之路。念我圣号之前，内心应先虔诚恭敬礼拜阿閼如来；就如观世音菩萨，恭敬阿弥陀佛本尊，将阿弥陀佛尊像供奉于发髻之上，而我亦复如是，恭敬阿閼如来，如我慈父。阿閼如来意为如如不动之佛陀，我心也如是，如如不动，万魔皆不能动之分毫！相信阿閼如来和我妙香医菩萨者亦复如是，万魔不可动之分毫！

不空罽索菩萨开示：

圣金刚无相文殊师利菩萨陀罗尼，此陀罗尼于娑婆世界有大效用，能够净化瘴疠之气，这个殊胜的咒语具有不可思议的加持力，为末法时期最有帮助的大法之一，是能在末法时期成就法验的少数法宝。

备注：经书中记载的陀罗尼，是用唐朝官方语言河洛话(今闽南语)或其他语言翻译的，而我们现在的官方语言是普通话，如果用普通话去念他们当时翻译的咒语，就会显得不准确。再者《大藏经》上部分咒语也有纰漏，这就会使我们用现代汉语去念古代的咒语收效甚微或毫无感应。因为咒语是诸佛菩萨之秘，更准确的读音能够快速感通佛菩萨，所以请用普通话念诵黑色大字部分内容，此部分为更正后真言的梵音近似读音，其中(引)代表之前的一个字念长音，(合)代表之前的带下划线的汉字组合拼音，(弹)代表之前的一个字念弹舌音，(卷)代表之前的一个字念卷舌音，(布剖反)代表之前的一个字的读音取布的声母 b，剖的韵母 ou，组合拼音念 bou，(黑衣反)代表之前的一个字的读音取黑的声母 h，衣的韵母 i，组合拼音念 hi。(阇衣反)代表之前的一个字的读音取阇的声母 g，衣的韵母 i，组合拼音念 gi。其他标注了(反)型字的均为之前的一个字的读音取括号内第一个字的声母和第二个字的韵母组合拼音。(半)代表之前一个字只用念读音的一半。

蔡文端居士罗马梵文网：<https://dharanipitaka.com/>

蔡文端居士梵汉转译网：<http://www.caiwenduan.com/>